

Retstens dom af 16. juli 2014 — Isotis mod Kommissionen(Sag T-59/11) ⁽¹⁾

(Voldgiftsbestemmelse — sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) — kontrakterne ACCESS-eGOV, EU4ALL, eABILITIES, EMERGE, ENABLE, ASK-IT — eTEN-programmet om transeuropæiske telekommunikationsnet — Navigabile og Euridice-kontrakterne — rammeprogrammet for konkurrenceevne og innovation — T-Seniority-kontrakten — betaling af restbeløbet — modkrav — tilbagebetaling af forskud — fast godtgørelse)

(2014/C 292/33)

Processprog: græsk

Parter

Sagsøger: Koinonia Tis Pliroforias Anoichti Stis Eidikes Anagkes — Isotis (Athèn, Grækenland) (ved advokat V. Christianos)

Sagsøgt: Europa-Kommissionen (ved M. Condou-Durande og V. Savov, som befuldmægtigede, bistået af advokat S. Pappas)

Sagens genstand

Påstande i henhold til artikel 272 TEUF omor det første, at Kommissionens krav om tilbagebetaling af den støtte, der er udbetalt til sagsøgeren i medfør af kontrakterne 027 020 »Access to e-Government Services Employing Semantic Technologies«, 035 242 »A virtual platform to enhance and organize the coordination among centres for accessibility resources and support«, 511 298 »Ambient Intelligence System of Agents for Knowledge-based and Integrated Services for Mobility Impaired Users«, 034 778 »European Unified Approach for Accessible Lifelong Learning«, 045 056 »Emergency Monitoring and Prevention«, 045 563 »A wearable system supporting services to enable elderly people to live well, independently and at ease«, 029 255 »NavigAbile: e-inclusion for communication disabilities«, 517 506 »European Recommended Materials for Distance Learning Courses for Educators« og 224 988 »T-Seniority: Expanding the benefits of information society to older people through digital TV channels«, indgået mellem EF-Kommissionen og sagsøgeren, og for det andet at Kommissionen tilpligtes at udbetale restbeløbet i henhold til kontrakterne 511 298 »Ambient Intelligence System of Agents for Knowledge-based and Integrated Services for Mobility Impaired Users« og 034 778 »European Unified Approach for Accessible Lifelong Learning«, erklæres ubegrundet, og for det andet at Kommissionen tilpligtes at betale støtten i henhold til kontrakt 511 298 »Ambient Intelligence System of Agents for Knowledge-based and Integrated Services for Mobility Impaired Users« og 034 778 »European Unified Approach for Accessible Lifelong Learning«. Der er endvidere fremsat et modkrav med påstand om, at sagsøgeren tilpligtes at tilbagebetale støtte, som uberettiget er udbetalt i forbindelse med samtlige disse kontrakter og den faste godtgørelse.

Konklusion

- 1) Europa-Kommissionen frifindes i det af Koinonia Tis Pliroforias Anoichti Stis Eidikes Anagkes — Isotis anlagte søgsmål.
- 2) Koinonia Tis Pliroforias Anoichti Stis Eidikes Anagkes — Isotis betaler et beløb på 999 213,45 EUR, med tillæg af renter efter Den Europæiske Centralbanks rentesats fra den 15. juni 2011, forhøjet med 3,5 procentpoint, der svarer til tilbagebetaling af de finansielle bidrag, som selskabet modtog i henhold til kontrakterne 027 020 »Access to e-Government Services Employing Semantic Technologies«, 035 242 »A virtual platform to enhance and organize the coordination among centres for accessibility resources and support«, 511 298 »Ambient Intelligence System of Agents for Knowledge-based and Integrated Services for Mobility Impaired Users«, 034 778 »European Unified Approach for Accessible Lifelong Learning«, 045 056 »Emergency Monitoring and Prevention«, 045 563 »A wearable system supporting services to enable elderly people to live well, independently and at ease«, 029 255 »NavigAbile: e-inclusion for communication disabilities«, 517 506 »European Recommended Materials for Distance Learning Courses for Educators« og 224 988 »T-Seniority: Expanding the benefits of information society to older people through digital TV channels«.
- 3) Koinonia Tis Pliroforias Anoichti Stis Eidikes Anagkes — Isotis betaler et beløb på 70 471,47 EUR, med tillæg af renter efter Den Europæiske Centralbanks rentesats fra den 5. august 2011, forhøjet med 3,5 procentpoint, der svarer til den faste godtgørelse i medfør af kontrakterne 027 020 »Access to e-Government Services Employing Semantic Technologies«, 035 242 »A virtual platform to enhance and organize the coordination among centres for accessibility resources and support«, 511 298 »Ambient Intelligence System of Agents for Knowledge-based and Integrated Services for Mobility Impaired Users«, 034 778 »European Unified Approach for Accessible Lifelong Learning«, 045 056 »Emergency Monitoring and Prevention«, 045 563 »A wearable system supporting services to enable elderly people to live well, independently and at ease«.

- 4) *Koinonia Tis Pliroforias Anoichti Stis Eidikes Anagkes* — Isotis bærer sine egne omkostninger og betaler Europa-Kommissionens omkostninger.

⁽¹⁾ EUT C 89 af 19.3.2011.

Rettens dom af 11. juli 2014 — Telefónica de España og Telefónica Móviles España mod Kommissionen

(Sag T-151/11) ⁽¹⁾

(Statsstøtte — public service-radio- og tv-virksomhed — Spaniens påtænkte støtte til RTVE — ændring af finansieringsordningen — erstatning af reklameindtægter med nye skatter på tv- og telekommunikationsoperatørerne — afgørelse, der erklærer støtten forenelig med det indre marked — processuelle rettigheder — ny støtte — ændring af en eksisterende støtteordning — skatteforanstaltning, der udgør støttens finansieringsmetode — tilstedeværelse af en nødvendig forbindelse mellem skatten og støtten — skatteindtægts direkte påvirkning af støttens størrelse — proportionalitet — begrundelsespligt)

(2014/C 292/34)

Processprog: spansk

Parter

Sagsøgere: Telefónica de España, SA (Madrid, Spanien) og Telefónica Móviles España, SA (Madrid) (ved advokaterne F. González Díaz og F. Salerno)

Sagsøgt: Europa-Kommissionen (ved G. Valero Jordana og C. Urraca Caviedes, som befuldmægtigede)

Intervenienter til støtte for sagsøgte: Kongeriget Spanien (ved abogados del Estado M. Muñoz Pérez, derefter S. Centeno Huerta og N. Díaz Abad, dernæst N. Díaz Abad og endelig M. Sampol Pucurull) og Corporación de Radio y Televisión Española, SA (RTVE) (Madrid) (ved advokaterne A. Martínez Sánchez, A. Vázquez-Guillén Fernández de la Riva og J. Rodríguez Ordóñez)

Sagens genstand

Annulering af Kommissionens afgørelse K(2010) 4925 endelig af 20. juli 2010 om statsstøtteordning C 38/09 (ex NN 58/09), som Spanien påtænker at gennemføre til fordel for Corporación de Radio y Televisión Española (RTVE) (EUT 2011 L, s. 9).

Konklusion

- 1) Europa-Kommissionen frifindes.